



ZPRAVODAJ

Informační čtrnáctideník pro občany statutárního města Děčín

náklad 26.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 10 • číslo 23/2012 • 15. 12. 2012

Změny v podávání návrhu na vklad do katastru str. 2**Dům pro seniory má pečovatelku roku 2012.....** str. 3**Tvorba nové Strategie města začala.....** str. 4**Děčín na veletrhu Touristik & Caravaning v Lipsku** str. 3**Rozhovor s primátorem: Rozpočet na rok 2013** str. 4**Advent na zámku** str. 14**VSTUPENKA DĚČÍN**
www.vstupenkadecin.czBezplatná informační linka
Magistrátu města Děčín
800 100 730

Cenu města získal řezbář a sportovec

Primátor na děčínském zámku ocenil nejlepší malé i velké sportovce a udělil Cenu města. Tu stejně jako loni převzaly dvě významné osobnosti. Vedení města rozhodlo o udělení zvláštního ocenění. Za své padesátileté působení na hudební scéně ho získal Děčínský symfonický orchestr.

Celkem 41 sportovců, 9 trenérů a 2 sportovní týmy nad 18 let přebírali ocenění z rukou primátora Františka Pelanta. Slavnostnímu večeru na děčínském zámku předcházelo dopolední ceremoniál, na kterém byli oceněni nejlepší mladí sportovci. Dvacet šest jednotlivců do 18 let získalo poukázku na nákup sportovních potřeb ve výši tisíc korun a drobné upomínkové předměty. Šest sportovních kolektivů si odneslo poukaz v hodnotě 5 tisíc korun. Pravidelně již několik let vždy koncem roku vedení města děkuje sportovcům za jejich dosažené výsledky v uplynulé sezóně. „Velice si vážím elánu a odhodlání, díky kterému dosahují tito sportovci takových výkonů. Přeji jim, aby i nadále byli tak úspěšní jako doposud,“ řekl František Pelant, primátor města. Večer patřil i významným osobnostem našeho města. Le-

tos, stejně jako v loňském roce, udělil primátor dvě Ceny města, a to architektovi Vladimíru Cej-

ly diplom a peněžní odměnu ve výši 10 tisíc korun. Lidé na cenu nominovali 9 významných



foto: Město Děčín

narovi, řezbář a dlouholetému pedagogovi a Julii Časnému, fotbalistovi a dlouholetému trenérovi. Obě osobnosti převza-

ly diplom a peněžní odměnu ve výši 10 tisíc korun. Lidé na cenu nominovali 9 významných

rozhodnout, kdo si ocenění nejvíce zaslouží,“ řekl Pavel Sinko, náměstek primátora a člen komise. Při posuzování jednotlivých návrhů byl hodnocen především přínos pro město, mimořádné zásluhy a popularita mezi obyvateli. Cenu města udělil primátor již počtvrté. V loňském roce ji získali Vladimír Poskočil a Karel Lešanovský.

Vedení města udělilo i jedno mimořádné ocenění. „V letošním roce slaví Děčínský symfonický orchestr 50 let svého působení na hudební scéně. Chtěli jsme toto úctyhodné výročí oslavit spolu se členy orchestru a ocenit jejich práci. Rozhodli jsme se udělit tomtuto hudebnímu tělesu zvláštní cenu a peněžní odměnu ve výši 10 tisíc korun,“ doplnil František Pelant, primátor města. Cenu za všechny členy orchestru převzali Pavel Jirásek a Milan Mrkus.

(smk)

Projekt Školy školám

Ulehčit žákům devátých tříd rozhodnutí, kam jít studovat, může pomoci projekt Školské komise rady města Školy školám. Cílem projektu je jednotlivé střední školy představit žákům tak, aby měli před podáváním přihlášek co nejvíce informací o svém budoucím studiu.

„Akci pod názvem Školy školám zkoušíme v tomto roce poprvé a probíhá od října do prosince. Žáci devátých ročníků děčínských základek postupně a plánovaně navštíví všechny děčínské střední školy. Zde získají základní informace, a podle uvážení předvádějících škol se mohou podívat i na případné workshopy, dílny, ukázky provozu a podobně,“ vysvětlila náměstkyně primátora Hana Cermonová. Školská komise si od projektu slibuje také pomoc při řešení otázky budoucí zaměstnanosti v našem regionu a prohloubení

spolupráce školských zařízení. „V nejbližší době chceme všechny ředitele základních i středních škol oslovit s dotazníkem zaměřeným na zkušenosti s tímto projektem. Ze získaných informací vyjdeme při realizaci projektu v příštím školním roce,“ doplnila Hana Cermonová.

Pro své budoucí povolání se ve školním roce 2012/2013 rozhoduje 373 žáků. V Děčíně je v současnosti 7 středních škol. Přihlášky ke studiu je třeba podat nejpozději 15. března 2012. (romi)



Vážení spoluobčané, jménem statutárního města Děčín Vám přeji pohodové prožití vánočních svátků a v novém roce hodně zdraví, štěstí a spokojenosti.

František Pelant, primátor



info...

OKRESNÍ HOSPODÁŘSKÁ KOMORA DĚČÍN

Ojedinělou šanci pro absolventy místních základních škol nabízí členská firma OHK Děčín

Hospodářská komora ČR se m.j. zabývá situací na trhu práce týkající se absolventů středních a vysokých škol v porovnání s potřebami praxe. Je, bohužel, nutno konstatovat, že školy velmi často produkují „odborníky“ jejichž odbornost žádného zaměstnavatele nezajímá a naopak poptávají obory, které rodiči či samotnými studenty bývají opomíjeny. Často pak firmy o perspektivě a jistotě získání zajímavého zaměstnání přesvědčí absolventy základních škol speciálními nabídkami. Členská firma OHK Děčín je také iniciátorem takové kampaně, která by neměla zůstat bez povšimnutí:

Zajímavou nabídku přibližuje personální ředitel společnosti DS Smith Zdeněk Molčan takto: „Snad ve všech regionech ČR je nedostatek odborníků na správné ovládání obalových strojů. Dosud přitom neexistovala škola, která by na tuto profesi absolventy připravila. Díky naší aktivitě a zkušenosti Střední umělecko-průmyslové školy v Ústí nad Orlicí již takový obor máme. Žáci, kteří se na něj přihlásí, mohou získat velmi zajímavé stipendium od naší firmy, která patří v uvedených regionech k významným zaměstnavatelům,“.

Zároveň zástupce firmy, která má sídlo v Jílovém u Děčína a závody v Boleticích, Novém Boru a Jih-

lavě dodává, že tou nejdůležitější výhodou je takřka jisté uplatnění na trhu práce u renomované firmy po úspěšném zakončení studia. Zahájit studium oboru „operátor obalových strojů“, bude možné od nového školního roku 2013/2014 ve škole v Ústí nad Orlicí, která m.j. nabízí svým studentům například zahraniční stáže v evropských zemích hrazené z fondů EU. Protože odborná praxe studentů bude probíhat v příslušných závodech společnosti DS Smith, bude student během celého studia v úzkém kontaktu s oborem.

Přihlášku ke studiu musí zájemci o studium podat na své škole nejpozději do 15. března 2013. Sou-

časně, ale ještě lépe před tímto termínem, musí zájemce o studium vyplnit a prostřednictvím pošty nebo osobně na personální oddělení společnosti odevzdat „Přihlášku ke studijnímu programu DS Smith,“ na základě které společnost rozhodne o uzavření smlouvy o podpoře studenta v průběhu celého studia. Vše je, samozřejmě, podmíněno úspěchem v přijímacím řízení.

Získání studijního programu DS Smith zaručuje těmto vybraným studentům měsíční úhradu nákladů na ubytování na internátu, stravování a dopravu do školy v minimální výši 2 500 Kč po celou dobu studia bez ohledu na studijní

výsledky. Jestliže student dosáhne na konci 1. pololetí a na konci každého dalšího ročníku studijního průměru méně než 2,2, nebude mít neomluvenou absenci a důtku ředitele školy nebo třídního učitele, získá navíc prospěchové stipendium ve výši 500 Kč, ve 2. ročníku 1 000 Kč, ve 3. ročníku 1 500 Kč a ve 4. ročníku 2 000 Kč. Více informací o studiu získají zájemci na webové adrese www.operatorobalovychstroju.cz nebo www.ssip.cz a nebo na personálním oddělení společnosti DS Smith Packaging v Jílovém u Děčína.

Změny v podávání návrhu na vklad do katastru nemovitostí

Katastrální úřad pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín upozorňuje veřejnost na významnou změnu v řízení o návrhu na vklad práv do katastru nemovitostí od nového roku.

Novelizací zákona č. 265/1992 Sb., o zápisech vlastnických a jiných věcných práv k nemovitostem byla stanovena navrhovatelům povinnost podávat návrhy na vklad na stanoveném formuláři. Formulář je k dispozici ke stažení na webových stránkách Českého úřadu zeměměřického a katastrálního

www.cuzk.cz v sekci Formuláře (oddíl Podání pro katastr nemovitostí / VKLAD) a lze jej vyplnit elektronicky i ručně. K vytvoření formuláře je možné rovněž použít webovou aplikaci <http://nv.cuzk.cz>, která je koncipována tak, aby uživatelé procesem tvorby návrhu na vklad sama provedla. Její pou-

žívání má být intuitivní a usnadňovat práci při přípravě návrhu, např. obsahuje funkci stahování údajů o vlastnících nebo nemovitostech dle katastru nemovitostí. V případě nutnosti lze získat formulář k ručnímu vyplnění též na podatelně zdejšího katastrálního pracoviště.

Počínaje dnem 1. 1. 2013 již nadále nebude možné podávat návrhy na zahájení řízení o povolení vkladu jinak, než na tomto stanoveném formuláři.



Seriál občanské poradny

DOTAZ Z OBLASTI DEREGULACE NÁJEMNÉHO (3)

V tomto čísle uzavřeme další právní oblast, která se po tři vydání Zpravodaje týkala deregulace nájemného.

Příklad vysvětlujeme na klientovi, který bydlí již 40 let v činžovním domě, který dříve patřil obci. Nájemní smlouva byla uzavřena od obce na dobu neurčitou s výší nájmu 1 200,-Kč/měsíčně. Dům koupil nový majitel, který nyní klientovi předložil novou nájemní smlouvu, a to na dobu určitou jednoho roku a se zvýšením holého nájmu nájmu na 4 000,- měsíčně. Jedná se o byt 2+1. Klient ví o deregulaci nájemného, ale zvýšení nájmu se mu zdá nepřiměřené.

V minulých dvou číslech jsme již uvedli, že pronajímatel nemůže zvyšovat nájem jednostranně, na druhou stranu má možnost obrátit se na soud v případě, že nedojde mezi ním a nájemcem k dohodě.

Soud může rozhodovat i v případě dalšího sporného případu, a to v případě, kdy bylo nájemné sjednáno dohodou a jde o nájem na dobu neurčitou, pokud došlo k podstatné změně okolností, z nichž při sjednávání nájemného pronajímatel nebo nájemce vycházel.

Obecně platí, že majitel (pronajímatel) i nájemce bytu může při navrhování výše nájmu vycházet například z mapy nájemného, která je k dispozici na webových stránkách Ministerstva pro místní rozvoj ČR, kde se obvyklé nájemné za standardní byt v Děčíně pohybuje v rozmezí cca 54,1 – 57,5 Kč/m2/měsíc (tj. 3 517 – 3 738 Kč//měsíc při velikosti bytu 65 m2). Může také vycházet z cenových nabídek realitních kanceláří, které byty pronajímají. Hlavní slovo poté však v případě řeše-

ní sporu občanskoprávní cestou bude mít okresní soud.

S politováním musíme upozornit, že do konce roku již nejsou volná místa pro objednání do Občanské poradny. Volné termíny jsou až začátkem ledna 2013 (objednávat se písemně, telefonicky či osobně můžete do 14. 12. 2012, poté až od 3. 1. 2013).

Přejeme všem klidné prožití svátků vánočních a šťastný rok 2013.

tel: 412 517 368 nebo: poradna@chsd.cz



Tým Občanské poradny Děčín
www.chsd.cz

KRÁTKÉ ZPRÁVY

Mezi svátky mění magistrát úřední hodiny

Mezi svátky se mění úřední hodiny Magistrátu města Děčína. Úřední den byl stanoven na čtvrtek 27. prosince 2012. V tento den budou úředníci občanům k dispozici až do 17 hodin. Naopak v pondělí 31. prosince 2012 budou veškeré agendy uzavřeny. Z technických důvodů pak budou pro veřejnost v pátek 28. prosince 2012 uzavřeny pokladny v obou budovách magistrátu ve 13 hodin. 2. ledna 2013 budou pokladny otevřeny od 10 hodin.

Advent u sousedů

Předvánoční slavnostní náladu je možné načerpat také u našich německých sousedů. Každý prosincový víkend se v historické pevnosti Königstein konají adventní trhy. Na své si přijdou milovníci regionálních dobrot, vánočního punče nebo tradiční stoly dlouhé 10 metrů. Tradiční řemeslné stánky, historický kolotoč, vánoční jesličky s živými zvířaty a pohádková chatrč potěší nejen dětské návštěvníky. Pevnost rozezní hudba v gotickém posádkovém kostele z dob Karla IV. vždy v neděli mezi 12 a 15 hodinou. Adventní trhy jsou součástí vstupného do pevnosti, které je 7,- eur na osobu, rodinné vstupné je 18,- eur.

Koncert Ledeckého začíná později

Z důvodu přidání druhého vánočního koncertu Janka Ledeckého v děčínském divadle 18. prosince bude začátek večerního představení posunut o 30 minut na 20. hodinu. Důvodem je přání Janka Ledeckého nezkracovat první představení a odehrát ho v celé délce, aby fanoušci nebyli na koncertu o nic ošizeni. Začátek prvního koncertu je v 17,30 a na obě představení zbývají poslední vstupenky, které můžete rezervovat na tel. 412 530 630 nebo na internetu www.vstupenkadecin.cz. Děkujeme za pochopení.

Veřejná služba zřejmě zůstane

Ministerstvo práce a sociálních věcí chce veřejnou službu nezaměstnaných zachovat. Změní ale její podmínky tak, aby vyhověla výtkám Ústavního soudu. Prodloužit by se měla lhůta, po jejímž uplynutí mohou úřady práce nezaměstnané na veřejnou službu posílat. Ve hře je i možnost, že by stát za veřejnou službu částečně platil.

Děčín na veletrhu Touristik & Caravaning International 2012 v Lipsku

Statutární město Děčín se spolu s dalšími 17 subjekty cestovního ruchu České republiky zúčastnilo největšího turistického veletrhu bývalého východního Německa „Touristik & Caravaning International“ v Lipsku.

Veletrh se konal ve dnech 21. až 25. listopadu 2012. Letošního 23. ročníku se zúčastnilo přes 1000 vystavovatelů z více než 40 zemí světa. Česká republika se zde prezentovala na ploše 140m². Vedle Děčína se tohoto veletrhu z našeho kraje zúčastnila také města Teplice, Ústí n. Labem a Chomutov.

Děčín nabídl svým potenciálním návštěvníkům celou řadu propagačních materiálů o městě, o obcích ve svém správním obvodu a okolní přírodě, nechyběla ani nabídka děčínských ubytovacích kapacit. Největší zájem byl o tu-

ristické mapy, kulturní památky, zoologickou zahradu, cyklostezky a další zajímavosti Děčínska.

O všechny vystavované propagační materiály projevílo v závěru veletrhu zájem také české zastoupení agentury CzechTourism v Berlíně.

Veletrh Touristik & Caravaning International funguje nepřetržitě již od roku 1990 a je pokládán za výkladní skříň trendů a rozvoje cestovního ruchu. Jeho průměrná návštěvnost je cca 70 tisíc lidí.

(ocr)

Dům pro seniory má pečovatelku roku 2012



Diakonie Českobratrské církve evangelické vyhlásila již desátý ročník ocenění Pečovatel/ka roku.

Akce se konala pod záštitou manželky prezidenta ČR Livie Klausové, předsdkyně Poslanecké sněmovny parlamentu ČR Miroslavy Němcové, ministryně práce a sociálních věcí Ludmily Müllerové a starostky Městské části Prahy 2 Jany Černochové. Dvanáctičlenná komise vybrala 10 pracovníků, které převzaly titul Pečovatel/ka a udělila dalších 18 čestných uznání. Jednu z cen si převzala také Věra Kozárová, která se 11 let

stará o klienty Domova pro seniory v Děčíně. Na titul Pečovatel/ka ji navrhlo za její každodenní obětavou péči o seniory vedení domova. „Velice si vážím lidí, kteří vykonávají takto náročnou práci. Péče o seniory je celoživotním posláním a jsem tedy ráda, že mohou paní Kozárové pogratulovat a za její obětavou práci poděkovat,“ doplnila Hana Cermonová, náměstkyně primátora.

(smk)

Útulek dostal krmivo

Útulek v Děčíně se zúčastnil v letním období kampaně WAD - Pomozte naplnit misky v útulcích, kterou každoročně organizuje Nadace na ochranu zvířat ve spolupráci se společností Mars Czech s.r.o.

Na základě průzkumového dotazníku byl náš útulek vybrán odbornou komisí jako jeden z nejlepších a společnost Mars Czech s.r.o. obdarovala naše zařízení krmivem Pedigree a Whiskas pro psy a kočky. Dne 3. 12. 2012 útulek navštívili zástupci této společnosti, aby našemu zařízení předali

oficiálně darovací certifikát a krmivo. V rámci akce proběhla na útulku i exkurze a beseda o jeho provozu. Útulek byl včetně celého provozu oceněn pochvalou, čehož si velmi vážíme.

Děkujeme společnosti Mars Czech s.r.o. za velkou pomoc pro opuštěná a týraná zvířata. (útulek)

KRÁTKÉ ZPRÁVY

Topení kapra a Vynášení zimy do hor

Děčínská „Společnost pro přepravu ročních období vodní cestou“ pořádá jako každoročně pro své příznivce a širokou děčínskou veřejnost dvě tradiční akce spojené s vánočním časem. Na Štědrý den, 24. prosince v 10.00 hod, se sejdem u Zámeckého rybníka, kde se uskuteční 15. ročník „Topení vánočního kapra“ a na Štěpána, 26. prosince, budeme opět vynášet zimu do hor, pro velký úspěch opět na Sněžník. Sraz účastníků 18. ročníku je v 9.30 hod před zámekem v Bynově, odkud vyrazíme pěšky na sněžnickou rozhlednu. Každý účastník obdrží vrcholový diplom.

Soutěžte o nejhezčí vánoční výzdobu

Také letos mohou obyvatelé města soutěžit ve třech kategoriích: výzdobě domu, činžovního domu nebo okna na území města Děčína. Fotky s vánoční výzdobou budou průběžně zveřejňovány na stránkách města. Vyhlášení soutěže proběhne v lednu. Fotky posílejte nejpozději do 29. prosince 2012 na adresu: tiskovy.mluvci@mmdecin.cz

Dotazy a požadavky na zimní údržbu volejte dispečerovi

Své dotazy a požadavky na úklid komunikací a chodníků můžete zavolat dispečerovi zimní údržby Technických služeb Děčín, a. s. na tel.: 412 557 046. Provoz této telefonní linky je nepřetržitý.

První 3D/4D ultrazvuk v Děčíně



Nastávají maminky už nemusejí pro fotku svého miminka do jiného města. Gynekologická ambulance MUDr. Alexandra Závěrky bude během prosince 2012 vybavena novým ultrazvukovým přístrojem umožňujícím 3D a 4D zobrazení miminka včetně pořízení fotografií a videozáznamu. Našich služeb mohou využít i nastávající maminky z jiných ordinací. Více na www.gyn-az.cz, případně na tel.: 731 133 991.

Rozhovor s primátorem města: Rozpočet na rok 2013

Pane primátore, rozpočet města máte připravený, můžete říci, jak příprava probíhala?

V první řadě je třeba zmínit, že rozpočet jsme sestavili na základě platné legislativy, vycházeli jsme z podkladů a informací ministerstva financí a výpočtu daňových příjmů odbornou firmou. Hovořili jsme s řediteli našich příspěvkových organizací a vedoucími odborů. Snažili jsme se sestavit rozpočet tak, abychom byli schopni nadále zajistit všechny služby, které magistrát poskytuje, a abychom dostáli všem závazkům.

Jak to vypadá s předpokládanými příjmy v roce 2013?

Při sestavování rozpočtu se vychází z výše předpokládaných rozhodných daňových příjmů. Pro výpočet těchto příjmů jsou v zákoně stanovena kritéria počtu obyvatel, výměra katastrálního území obce a počet zaměstnanců v katastru obce. V daňových výnosech jsou nově zahrnuty prostředky na školství ze státního rozpočtu. Daňové příjmy do rozpočtu města předpokládáme na rok 2013 ve výši 485 mil. Kč. Další finance do rozpočtu má město z místních a správních poplatků, z parkovného, z prodeje



pozemků a bytů. Rozpočet počítá také s příspěvkem od státu na výkon státní správy. V souvislosti s pokračující krizí a nižším počtu obyvatel oproti minulým rokům lze předpokládat, že celkové příjmy budou sníženy. Celkem tedy předpokládáme příjmy ve výši 606 560 tis. korun.

Město bude mít k dispozici více než 600 milionů korun. Jak budou tyto peníze rozděleny?

Rozpočet města se člení na výdaje provozní a kapitálové. V kapitálových výdajích jsme stanovili jako prioritu dokončování

akcí Integrovaného plánu rozvoje města, včetně dokončení rozestavěných akcí a financování příslušných úroků z dlouhodobého úvěru. Jiné akce budeme provádět pouze v případě úspěchu získání dotace. To se týká především rekonstrukce domova pro seniory, řešení havárií a případné spoluúčasti při poskytnutých dotacích. Stále se snažíme snižovat provozní výdaje. V roce 2010 byly bez vyplacených dávek sociálního zabezpečení 648,1 milionů korun, ve 2011 602 milionů korun a v letošním roce činil schválený rozpočet jen 581 milionů korun. Rozpočet na příští rok jsme byli nuceni snížit o téměř 30 milionů korun oproti roku 2012.

Jsou s rozpočtem na rok 2013 spojená nějaká rizika?

Velkým problémem by mohlo být nedorešení uvolnění pozastavených dotací na realizaci akcí IPRM. Pokud dojde k celkovému snížení objemu dotací nebo nebudou vyplaceny vůbec, budeme muset přistoupit ke krizovému scénáři, a to zejména k další významné redukci výdajů a příp. projednání nových podmínek smlouvy o úvěru.

Město dlouhodobě podporuje kulturní spolky, sportovní oddíly a organizace ze sociální oblasti. Bude tato podpora pokračovat i příštím roce?

S podporou projektů občanských sdružení, spolků i oddílů počítáme. Mnohým organizacím skončily dotace na projekty, soukromé firmy dávají méně sponzorských peněz, proto se na město tyto subjekty stále častěji obracejí s žádostmi o podporu. Musejí si však uvědomit, že rozpočet města není bezedný a pokud na sponzorování nemají finance soukromé firmy, nemůže je zastoupit město, jehož příjmy vycházejí zejména z rozpočtového určení daní a inkaso daní významně pokleslo. Dotace budeme rozdělovat na základě pravidel a podpoříme smysluplné projekty.

Rozpočet města zajímá mnoho občanů, je možné do něj nahlédnout?

To není problém, pokud má někdo zájem, může si ho prostudovat na úřední desce a webových stránkách města. Fyzicky je do rozpočtu možné nahlédnout přímo na ekonomickém odboru magistrátu.

(romi, smk)

Návštěva v domácnostech klientů CSS Děčín, p.o.



Další klienti Domova pro osoby se zdravotním postižením našli nový domov ve dvou bytech na Starém Městě. Obyvatelky bytů jsou tak vedeny k větší samostatnosti. Podobný typ bydlení vznikl na začátku roku také v Děčíně IV.

Náměstkyně primátora Hana Cermonová navštívila v uplynulém týdnu dva byty, ve kterých žije ve společné domácnosti 12 klientů střediska č. 3 – Služby pro osoby se zdravotním postižením, Centra sociálních služeb Děčín, p.o.. Klientky byly původně umístěny v ústavu sociální péče Horní Zleb, poté v Domova pro osoby se zdravotním postižením v Březové ulici a od 1. září žijí v zařízení, které má již všechny znaky běžné domácnosti. „Jde o jeden z důležitých

kroků transformace pobytových sociálních zařízení v našem městě. Cílem našeho úsilí je umožnit klientům žít život srovnatelný s jejich vrstevníky v bytech s maximální možnou mírou samostatnosti a s co možná největším využíváním jiných vnějších zdrojů a služeb,“ řekl Roman Horn, vedoucí střediska. Obyvatelky domácností jsou motivovány k maximální samostatnosti v běžných denních činnostech i volnočasových aktivitách.

(css)

Tvorba nové Strategie města začala

Město Děčín zahájilo práce na tvorbě nové Strategie města. Ta by měla být zásadním pojítkem s finančními možnostmi z Evropské unie v rámci programového období 2014 – 2020. Nový rozvojový dokument bude vznikat v průběhu příštího roku a do jeho tvorby by se měla aktivně zapojit i veřejnost.

Strategie města je dlouhodobým koncepčním dokumentem, který stanovuje cíle, priority a cesty při řešení klíčových otázek rozvoje města na určité období. „Město sice má Strategický plán, který je pravidelně aktualizovaný, ale proto, abychom mohli čerpat finance v dalším programovém období, potřebujeme daleko komplexnější dokument, který bude rozumně pracovat se záměry nejen magistrátu a samosprávy města, ale i s náměty spolků, firem a ostatních subjektů v Děčíně. Předpokládá se, že možnost získat zdroje bude podmíněna účastí záměru v Strategii města,“ vysvětluje nutnost zpracování nového strategického plánu města radní Vlastimil Pažourek.

zet a připravovat SWOT analýzu na svá témata. Tyto výstupy pak dále bude hodnotit veřejnost a tím budou postupně vznikat priority města pro jeho rozvoj.

„Na internetových stránkách města zřídíme odkaz, kde občané najdou informace o tvorbě nového strategického plánu. Dále bychom rádi zřídili e-mailovou adresu, kam budou moci občané posílat své dotazy a připomínky. Začínáme pracovat na prvních výstupech, ty bude připomínkovat a doplňovat veřejnost,“ doplnil Vlastimil Pažourek. Dokument Strategie města by mohl být zpracován nejpozději do jara roku 2014.



MĚSTO DĚČÍN
ZPRAVODAJ
Informační čtrnáctidenník pro občany statutárního města Děčína

Své náměty, připomínky a dotazy můžete posílat na adresu: tiskovy.mluvci@mmdecin.cz

Integrovaný plán rozvoje města Děčín: sídliště Staré Město



Statutární město Děčín informuje všechny žadatele v prioritní ose 5. Národní podpora územního rozvoje, oblast intervence 5.2 Zlepšení prostředí v problémových sídlištích, podporovaná aktivita b) Regenerace bytových domů v Integrovaném operačním programu v rámci IPRM Děčín – sídliště Staré Město o úpravě vyhlášené výzvy č. 2 ke dni 15. 1. 2013 v části - Ukončení příjmu žádostí. Nové termíny jsou následující:

- 1. Ukončení příjmu žádostí na městě Děčín u projektů v 5.2b)**
10. 05. 2013 do 12:00 hod.
- 2. Nejzazší lhůta pro podání projektů na CRR**
31. 07. 2013 do 12:00 hod.
- 3. Lhůta pro administraci projektů na CRR**
srpen – listopad 2013
- 4. Vydání Rozhodnutí o poskytnutí dotace**
listopad – prosinec 2013

Informace pro spotřebitele

Organizace Sdružení obrany spotřebitelů Děčín (SOS) informuje veřejnost, že od ledna 2013 bude mít svého poradce, Mgr. Roberta Hrabčíka, na kontaktním místě na adrese: Klub seniorů, Litoměřická

ul. 136/35, Děčín 3. Poradní hodiny pro veřejnost jsou každou středu od 14,00 – 17,00 hodin. Telefon na poradce je 603 803 655. Vchod do Klubu seniorů je ze zadní strany budovy.

ZŮSTÁVAJÍ VCHODOVÉ DVEŘE VAŠEHO DOMU OPAKOVANĚ NEZAMČENÉ?



Zařídit se. Užívat si.



Řešením jsou **NOVÉ VCHODOVÉ DVEŘE HOCO A ČIPOVÝ UZAMYKACÍ SYSTÉM SIEMENS**

Vchodové dveře včetně elektromechanických zámek již nemusíte zamykat. Dveře to udělají za vás!

Osvědčené systémy se vyznačují vynikajícími tepelně-izolačními vlastnostmi a velmi příznivou cenou.



Uživatelé obdrží místo klíčů elektronické čipy ve formě přívěsku ke klíčům. Použití čipového uzamykacího systému vám zaručí, že:

- dveře se po zavření automaticky uzamknou pomocí elektromechanických zámek,
- odpadá nekontrolovatelné kopírování a vlastnictví klíčů,
- při ztrátě či odcizení čipu lze snadno vyřadit čip z databáze a tím zabránit jeho zneužití.

Tým odborníků je připraven vás navštívit a navrhnout vhodné řešení pro váš dům. Kontakt: HOCO BAUELEMENTE, spol. s r.o. Tovární 452, Děčín, decin@hoco.cz, tel: 412 597 239, www.hoco.cz

U větších dětí se může přiblížit k fyzioterapii dospělých, ale je nutné respektovat rostoucí tělo dítěte.

Jak vědět a poznat, že naše dítě potřebuje fyzioterapii?

Rodiče dětí narozených výrazně před termínem by měli být zainstruováni fyzioterapeutem vždy. Kojenci či batolata využívají fyzioterapeutických metod v případě, že se opoždí jejich psychomotorický vývoj nebo je-li problém co do kvality pohybu. Zde velkou roli v pozorování a odhalení odchylky hrají rodiče. Skolkové a školní děti často potřebují speciální cvičení, jelikož mají odchylku držení těla. Maminka to často pozná tak, že se hrbí, má jedno rameno výše než druhé, chodí po špičkách, kouká jí jim lopatky apod.

Důležitá je fyzioterapie u handicapovaných dětí, zde je spolupráce s rodinou vždy dlouhodobá. Např. děti s dětskou mozkovou obrnou potřebují dlouhodobé cvičení pod odborným dohledem.

A když přesně nepoznám, potřebuje-li mé dítě „speciální cvičení“?

Jednorázová konzultace s fyzioterapeutem může rodiče uklidnit či poradit jim, co a jak dále je nutné s dítětem dělat a čemu se vyhnout. V některých případech je dobré konzultovat vhodnost sportu. Jindy je vhodné doporučit další vyšetření specialisty jako dětského neurologa, ortopeda, rehabilitačního lékaře apod.

Jaké metody používáte? Boli děti cvičení?

U nejmenších používám Bobath koncept a Vojtovu metodu, a to nejlépe v kombinaci šité na každé tělíčko miminka. Upřednostňuji instruovat rodiče tak, aby jejich přístup během 24hod. byl zároveň přínosem a podporoval tak rozvoj děťátka. Pláči se někdy nevyhnu, ale cvičení děti nebolí. Omezení v přirozeném pohybu, které cvičení přináší, vede tak k této jediné možné komunikaci v tomto věku. Nutné je toto vysvětlit i rodiči a zařadit cvičení do režimu dne, aby dítě vědělo, kdy přijde a jak dlouho bude trvat. Mezi přístupy a metody u dětí dále využívám např. cvičení a mobilizace podle Ludmily Mojžíšové, přístupy podle Koláře a jiné.

(am)



Nový rezervační systém MC Rákosníček, o.s.

Nový rezervační a náhradový systém pro objednávky kurzů a kroužků mateřského centra Rákosníček bude spuštěn od ledna 2013.

Zájemci zde naleznou přehledný seznam všech vypsaných aktivit pro daný semestr včetně popisu, ceny i počtu volných míst. Celkem



otevřeme 26 pravidelných aktivit rozložených v průběhu celého týdne. Aktivita jsou zaměřeny na rodiče a děti již od 6 týdnů věku,

Den otevřených dveří Dobrovolnického centra Slunečnice o.s.

V Den otevřených dveří, 5.12., Dobrovolnické centrum Slunečnice o.s. přivítalo každého, kdo se chtěl v tento adventní čas o dobrovolnictví dozvědět něco více.

Aktivně se ho účastnili žáci ZŠ Na Stráni, kterým pracovníci poskytli formou besedy o možnostech dobrovolnictví a ukázali jim prostory a dílny, které navštěvují

klienti Slunečnice o.s. „S výchovou k dobrovolnictví by se mělo začínat už v časném věku,“ říká vedoucí Dobrovolnického centra Kateřina Minden. (*slun*)

Slunečnice, o.s. opět po roce zajistila den plný soutěží, zábavy, tance a překvapení

Ve čtvrtek 29. 11. 2012 se v prostorách ČEZ SPORTCENTRA v Maroldově ulici strhl boj o vítězství již šestého ročníku Soutěže v 1. pomoci pro družstva a jednotlivce se zdravotním postižením z celého regionu, kterou již tradičně vyhlásilo občanské sdružení Cesta do světa – Slunečnice, o.s., ve spolupráci s dobrovolníky z Dobrovolnického centra – Slunečnice, o.s.

Letošní ročník hostil celkem 58 účastníků, kteří se poté utkali v 16 tříčlenných družstvech a 10 jednotlivcích. Soutěžilo se na 18 stanovištích, která byla i letos kvalifikovaně zajištěna záchranáři z VOŠ zdravotnické v Ústí nad Labem. Svá prvenství z loňské soutěže obhájilo družstvo z DOZP Česká Kamenice a za jednotlivce zvítězil pan Václav Kučera z Diakonie ČCE. Obrovské díky patří Basketbalovému klubu Děčín, který i letos zdarma zapůjčil prostory a poskytl technickou podporu.

Oslavy velkých i malých vítězství se pak přesunuly do Společenského domu Střelnice, kde se od 17 hodin konala již každoroční „Párty se Slunečnicí“ - benefiční akce na podporu integrace lidí s postižením zpět do společnosti. Vrcholem večera byla bezpochyby dvě vystoupení – několikanásobných mistrů republiky a Evropy ústeckých Basta Cheerleaders. Živou



Děkujeme všem, kteří se na akci bez nároku na honorář ochotně podíleli. Společenskému domu Střelnice a firmě Kubo za poskytnuté prostory, občerstvení a technickou podporu. (*DR*)

DDM má stále plno

Dům dětí a mládeže je plný dětí. Kroužky, které pod novým vedením nabízí, jsou velmi žádané. Úspěchy slaví hlavně taneční skupiny. V prosinci pořádá mnoho zájmových akcí nejen pro děti.

Dům dětí a mládeže na Teplické ulici má od léta nové vedení. „Vlna debat, která se v souvislosti s výběrovým řízením na ředitele příspěvkové organizace zvedla, mohla vyvolat v některých rodičích obavy o kvalitní fungování zájmových kroužků pro jejich děti. Po půl roce existence nového vedení musím však prohlásit, že práce paní ředitelky je výborná a ohlasy občanů jsou velmi pozitivní,“ řekla Hana Cermonová, náměstkyně primátora. Její slova potvrzuje výčet akcí a také seznam zájmové činnosti, které dům dětí připravil. „Dům dětí se zapojil do adventní

akce rozsvícení vánočního stromu na Masarykově náměstí. Bohatý program předvedou děti z kroužků také na Husově náměstí 18. a 19. prosince,“ doplnila Hana Cermonová. V listopadu se v prostorách domu dětí otevřel také nový kroužek pro handicapované děti různého věku i postižení. Pod Dům dětí a mládeže na Teplické ulici patří Dům dětí a mládeže na Letné a Dům dětí a mládeže v Boleticích a v Březínách. Kroužky navštěvuje několik stovek dětí a dospělých. Pracovníci domu dětí připravují i zajímavé vikendové a prázdninové akce. (*smk*)

Spolupráce mateřské školy a základní školy se vyplatí

Na naší mateřské škole proběhla již tradiční Mikulášská nadílka,



kteou pro naše děti připravili žáci a pan učitel ze ZŠ Máchovo nám. Děvčata a chlapci se převlékli za čerty a anděly a spolu s Mikulášem přišli pochválit a trochu postrašit děti ze všech tříd mateřské školy. Akce je velice oblíbená a děti, jak ty malé, tak ty větší si tento svátek opravdu užijí. Balíčky, které děti dostávají, jsou sponzorovány Unií rodičů, která pracuje při MŠ. (*máchovka*)

Cirkus ve školní družině v Boleticích

30. listopadu za dětmi naší školní družiny přijelo malé „DIVADLO FANTAZIE“ aneb cirkus trochu jinak. Program vystoupení připravil společně se svými kamarády bývalý žák naší školy Milan Lysák. V představení vystoupili

kouzelník, žonglér i baletka. Nechyběl ani velmi veselý a vtipný klaun, který děti rozesmál a pobavil. Všem, kteří představení připravili, moc děkujeme a věříme, že to nebylo naposledy. (*vp*)



Děti z Mateřské školy Máchovo nám. navštívily dětské oddělení nově otevřené knihovny v Děčíně. Seznámily se s krásným prostředím a vybavením. Shlédlly pohádky z Večerníčků a již se těší na návštěvu se svými rodiči.

Návštěva reaktoru VR-1

Studenti 3. a 4. ročníku děčínské průmyslovky (oboru Silnoproudá elektrotechnika) navštívili 26.11.2012 školní reaktor VR-1, který je provozován na katedře jaderných reaktorů na FJFI ČVUT Praha.



Exkurzi předcházela přísná kontrola studentů, včetně bezpečnostního rámu, neboť i pro toto zařízení platí stejné bezpečnostní předpisy jako třeba v Temelíně. Studenti si velmi podrobně prohlédli celé pracoviště. Viděli dovnitř reaktoru za provozu (reaktor nemá víko) a mohli tak přímo při výkladu sledovat, jak vypadají a fungují jednotlivé součásti. Protože se jedná o školní reaktor malého výkonu, není třeba mít přehnané obavy z radiace. Studenti navštívili také dispečink. Službu konající dispečer předvedl najetí reaktoru z klidového stavu na požadovaný výkon, zvýšení výkonu, dosažení kritického stavu a poté automatické havarijní odstavení

reaktoru. V průběhu exkurze byly studentům zodpovězeny všechny dotazy a předvedena řada souvisejících zařízení, včetně například úpravny vody, která se v reaktoru používá jako moderátor. Na závěr jsme odevzdali osobní dozimetry, prošli výstupní dozimetrickou kontrolou a radostně jsme mohli konstatovat, že nežáříme. Exkurze byla realizována v rámci projektu „Motivace a příprava žáků středních škol pro studium na technických VŠ“ (Projekt je realizován v rámci OP VK, je financován z prostředků EŠF a státního rozpočtu ČR. Reg. č. CZ.1.07/1.1.34/01.0024.) (*průmka*)

Medailový úspěch judistů na mistrovství republiky

Dvě zlaté a jedna stříbrná medaile, takový je konečný účet výpravy malých judistů SK JUDO Děčín na žákovské mistrovství republiky, které se 1. prosince konalo v Ostravě.



Čtyřlenná výprava pod vedením zkušených trenérů Jaroslavy Černé a Jana Černocho zabodovala v kategorii mladších žáků, kde ve váze do 27 kg vybojoval zlatou medaili Matěj Ledvinka, zatímco stříbro bral jeho bratr Jakub. Ve váze do 60 kg se do finále probil Adam König a po skvělém výkonu si i on domů odvezl zlatu. V snad nejsilnější obsazené váze do 30kg barvy Děčína statečně hájil Josef

Kokrhoun, který skončil devátý.

Trenér Jan Černoch viděl úspěch svých svěřenců takto: „S vidinou zisku nějakého cenného kovu jsme do Ostravy jeli. Kluci absolvovali tvrdou přípravu s velkými tréninkovými dávkami, a tak jsem doufal, že se jim tu dřinu podaří na tatami zúročit. Že ty medaile budou nakonec tři a z toho dvě zlaté, je pro mě velmi příjemné překvapení a mám z kluků ohromnou radost.“

Jaroslava Černá k zisku medailí podotkla: „Kluci byli dobře připraveni fyzicky i takticky. V přípravě nic nezanedbali a na jejich výkonu to bylo poznat. Ty medaile jsou tvrdě vydřené a zasloužené.“ (*jr*)



Minulý týden navštívily děti z Mateřské školy v německém Krippenu Soukromou školu SVĚT v Děčíně na Letné. Děti se vzájemně seznamovaly a zkoušely slovní spojení v cizím jazyce. Děti si návštěvu zpestřily výrobou vánočních ozdob, zpíváním písniček a poznáváním Montessori pomůcek. Cílem vzájemných návštěv je podpora přirozené komunikace dětí v příhraničních regionech a obohacení výuky dětí cizím jazykem.

Mikuláš v ZŠ Boletice

Dne 5. prosince přišel mezi menší školáčky v ZŠ Boletice Mikuláš se svojí početnou družinou – dvěma čerty a několika anděly. Čerti vyzvídali, zda-li jsou děti hodné a také byli zvědaví, co se už všechno naučily. Děti jim přednesly básničky, zazpíva-

ly a Mikuláš jim nadělil balíčky s ovocem a sladkostmi. Překvapení čekalo na děti i ve školní jídelně, kde se tentokrát vydávaly obědy za hřmotu a řinčení řetězů – oběd dostaly děti z rukou Mikuláše, veselých čertic a sličných andělů.

VÁNOČNÍ JARMARK

KDE: v jídelně ZŠ Míru 152, Děčín 32

KDY: 18.12.2012 od 14,30 do 17:00

HLAVNÍ PROGRAM:

prodej výrobků žáků školy

DOPROVODNÝ PROGRAM:

vystoupení dětí z centra KAMARÁD

vystoupení flétnového kroužku

vystoupení kytarového kroužku

vystoupení pěveckého kroužku.

ochutnávka pokrmů ze školní jídelny

Jste všichni srdečně zváni



V rámci metodické spolupráce pracovnice z DDM Březiny s dětmi ze ZŠ a MŠ Březová tvořily vánoční dekorace nejen z keramiky, ale i různých materiálů. Ty si děti zdobily podle své fantazie. Ty nejmenší vyráběly papírové čertíky. Jak se dětem čertíci povedli, je dobře vidět na fotce. (ZŠ Březová)

Návštěva z děčínského útulku v Speciální základní škole

Dne 22. 11. 2012 jsme v rámci projektového dne přivítali v SZŠ 17. listopadu návštěvu z děčínského útulku. Kromě zajímavých informací, které jsme od zaměstnanců útulku získali, jsme měli možnost pomazlit se se současnými obyvateli tohoto zařízení - s kočičkou a štěňát-

kem. Na závěr setkání jsme předali pamlsky a drobné dárečky pro opuštěná zvířata. Projekt pokračoval povídáním o ochraně zvířat, o ohrožených druzích živočichů a o tom, jak my lidé se ne vždy ke zvířatům umíme chovat. (szš)

Hrajeme si s písmeny

Ve středu 28. 11. se šlo dětem do 1.A radostněji než v jiné dny – měly ukončit předslabikářové období.



Celých 5 vyučovacích hodin žáci plnili úkoly, které vedly k vysvození Slabikářů ze skříně. A protože prvňáčci vědí, že bez práce nejsou koláče, ihned se s energií na rozdávání pustili do práce.

Museli vyřešit pracovní list z českého jazyk, vyluštit písmenkovou matematiku, připravit si písmenkové pexeso, z vlastních těl sestavit písmena i slova a vyzkoušet si, jaké to je

stát jako tvrdé Y(což jim moc nešlo J ...), výtvarně znázornit všechna probraná písmena, úspěšně složit zkoušku ze čtení vět.

Prvňáčkům patří velká gratulace a pochvala za splnění všech – nejen dnešních – úkolů. Od zítra čteme ze Slabikářů a těšíme se na další projektový den. (ZŠ Březová)

Základy robotiky

Dům dětí a mládeže Děčín otevřel od listopadu kroužek Základy robotiky pro děti od cca 11 let. Účastníci se seznámí ze základními elektronickými součástkami, procvičí si logické myšlení při programování pro-

cesorů Picaxe a to vše využijí při konstrukci různých pohyblivých ramen, jezdicích robůtků či tvorbě například tlačítkových her. Kroužek je zatím zdarma, každé úterý od 15 do 16,30 hodin. (ddm)

Dívky se připravují na soutěž

Již měsíc se adeptky na dívku roku scházejí na společných schůzkách, aby nacvičily společnou show, aerobní sestavu, proměnu a předvedly své volné

disciplíny. V letošním roce jsme se setkali s velkým zájmem, celkem bude bojovat 17 dívek. Pořadatelem základního kola je dům dětí a mládeže. (ddm)



Šestnáctý ročník výstavy vzdělávání Škola Děčín 2012 se uskutečnila minulý týden ve Společenském domě Střelnice. Výstava je zaměřena na aktuální nabídku vzdělávacích programů středních škol v regionu pro školní rok 2013 - 2014. Cílem výstavy je usnadnit žákům základních škol a speciálních škol výběr jejich dalšího studia, představit veřejnosti vzdělávací programy vystavovaných škol a prezentovat nabídku dalších možností vzdělávání žáků a veřejnosti.

Partnerská smlouva o spolupráci

Dne 29. listopadu 2012 uzavřela Základní škola Želenice partnerskou smlouvu o spolupráci „Ze sousedů se stávají přátelé!“ se školou Pestalozzischule Pirna.

Akce se setkala s velkým ohlase, jelikož na české straně se zúčastnili náměstkyň primátora



ra Hana Cermonová, Soňa Kapicová za OS Spektrum Děčín, ředitel školy ZŠ a MŠ Školní Miroslav Kettner a zástupci pedagogů naší školy vedené p. učitelkou Jiřinou Petráškovou, která má hlavní podíl na spolupráci. Učí totiž německý jazyk v naší škole, ale i český jazyk ve škole partnerské.

Za školu Pestalozzischule Pirna smlouvu podepsal primátor Klaus-Peter Hanke a paní Irina

Lang – ředitelka školy.

Tříletá spolupráce škol se neustále zlepšuje, je už na velice dobré úrovni. Žáci si dopisují prostřednictvím internetu, při společných akcích se přátelí, učí se vzájemně spolupracovat a snaží se o co nejlepší dorozumění a porozumění. Velký přínos má pobyt žáků v německých rodinách při společných akcích, jelikož žáci jsou nuceni s rodiči žáků komunikovat jen v jejich mateřštině. (zš školní)

Mikuláš, andělé a čerti z Nativity navštívili Mateřskou školu v Křešicích

Každou první středu v měsíci mají šestáci a sedmáci z Křešanské základní školy Nativity tzv. třídní dny, „sváteční odpoledne“, kdy společně se svými třídními učiteli a vychovateli něco hezkého podniknou.



Letošní první prosincová středa vyšla na 5. prosince - den, kdy řada dětí s těšením očekává návštěvu Mikuláše a andělů. Spíše s obavami pak také jejich obvyklý doprovod - čerty. Šestáci z Nativity se rozhodli na podobnou návštěvu nečekat. Místo toho si usmyslili podniknout sami v převlecích Mikuláše, andělů a čertů dobrodružnou výpravu. Po krátkých návštěvách u starších spolužáků přímo ve škole zamířili v kostýmech Mikuláše, andělů a čertů k dětem z Mateřské školy v Křešicích. Školka se na jejich návštěvu dobře připravila. Čerti sice

trochu vystrašili malé děti, když jim ukázali uličníka zavřeného v pytli. (Jednoho svého spolužáka, který si na akci připravil tento neotřelý kostým.) Nad dětskou nevinností však nezvítězili. Jakmile jim malé děti zazpívaly písničku, byli odzbrojeni. Mikuláš byl dojat a andělé byli šťastní, neboť mohli rozdávat dárky - ovoce a sladkosti, které jim pro mikulášskou výpravu připravili rodiče. Svou štedrost ukázaly i děti a učitelky z křešické mateřské školy, když mikulášskou návštěvu obdarovaly roztomilými dekorativními předměty, které pro ni společně vyrobily. (mš)

Kroužek výuky německého jazyka ve vzdělávacím centru Vilík

Vážení rodiče, pro Vaše děti z 1. a 2. tříd ZŠ v Děčíně připravujeme kroužek německého jazyka, jehož výuka bude probíhat 2 x týdně v odpoledních hodinách v prostorách našeho centra (Teplická 137/172,DC VIII).

Cílem našeho vzdělávacího programu je dlouhodobá spolupráce, která by v případě

zájmu mohla vyústit v zahájení studia v nedaleké Pirně. Vaše ratolesti bude zdokonalovat rodilý mluvčí z Německa. Cena za kroužek je 600,- Kč měsíčně. Případní zájemci se mohou hlásit do 15.12.2012 u p. I. Poschové na tel: 603 156 997 nebo email: poschova.ivana@seznam.cz

zasklívání balkonů a lodžii

ČESKÝ SYSTÉM ZA ČESKÉ CENY
OMEZENÍ HLUČNOSTI A PRAŠNOSTI
OCHRANA PROTI VNIKNUTÍ
BEZPEČNÉ MYTÍ SKEL
VELKÁ ÚSPORA TEPLA
KOMPLETNÍ SERVIS
ORIGINÁLNÍ SUŠÁK PRÁDLA ZDARMA AKCE!

www.zasklivanibalkonualodzii.cz
Bohuslav Vojtěch, tel.: **775 951 737**

freestyle
Na skřivance 2
Děčín 4
(u býv. Mototechny)
Tel.: 728 952 152

AKCE SALONU NA PROSINEC !!!
KADEŘNICTVÍ - Ke každému střihu žehlení či vlny ZDARMA.
Ke každé barvě či melíru manikúra za 50% (tj. 70,- Kč)
nebo parafínový zábal na ruce ZDARMA!
PEDIKÚRA za skvělých 199,- Kč!!
TURBOSOLÁRIUM 6,- Kč/min.
- široké, prostorné, nové trubice!!

Přejeme krásné vánoční svátky a velké poděkování našim zákazníkům.

V prodeji krásné DÁRKOVÉ POUKAZY!!!

OTEVŘENO 7 DNÍ V TÝDNU 8-20
www.freestyle-decin.cz • Tel.: 412 524 311

REDOSTAV tel.: 605 940 895
Petr Schaukal 412 513 346
DĚČÍN 4, Na Skřivance 2

Rekonstrukce bytových jader
již od **60 tis. Kč**

- Výstavba rodinných domů
- Veškeré stavební práce
- Rekonstrukce bytů
- Půdní vestavby

CSERVIS partner

V zimních měsících sleva 10% na veškeré stavební práce

redostav@seznam.cz • www.redostav.cz

KOBERCE K+K
www.kobercekk.cz

POZOR! LIKVIDUJEME
skladové zásoby kusových koberců se slevou

30%

KUPON - SLEVA 12% NA OSTATNÍ ZBOŽÍ Akce platí do 23.12.2012 nebo do vyprodání zásob.

zelená linka: **800 102 800**

DĚČÍN, Vilsnická 93, tel.: 412 511 684, decin@kobercekk.cz

ZAMĚŘÍME - ODVEZEME - POLOŽÍME
SERVIS - SLUŽBY - PROFESIONALITA

Synagoga Děčín

V neděli 23. prosince 2012 v 17 hodin

Předštědrovečerní koncert

účinkují:

Irena Waldaufová - soprán

Eva Waldaufová - zobcové flétny

Marie Waldaufová - virginal

Na programu: A. Scarlatti, Petr Ožana, J. J. Froberger

Vstupné dobrovolné
www.rodinnetrio.wz.cz

ZÁMEK DĚČÍN

Vánoční prohlídky

ne 16. 12. v 10:30, 11:30, 12:45, 13:45 a 14:45
čt-ne 27.-30. 12. 2012 v 15:00

Vstupné: 120 Kč, děti 60 Kč, rodinné 300 Kč – Vstupenky je nutné předem rezervovat! Rezervace v pokladně zámku, tel.: 412 518 905
www.zamekdecin.cz

Děčín přivítal advent

Dne 2. 12. 2012 se na Husově náměstí v Děčíně - Podmoklech uskutečnil již druhý ročník Podmokelského adventu.



O první adventní neděli rozsvítil primátor města strom na Masarykově náměstí. Rozsvícení stromu ukončilo víkendové trhy a bohatý kulturní program, který se skládal především z vystoupení místních umělců a dětských souborů.



V Podmoklech se uskutečnil již druhý ročník Podmokelského adventu. Těto akce se zúčastnilo mimo jiné i Charitní sdružení Děčín – Asistenční služba pro rodiny s dětmi, která se postarala o tvořivé dílničky pro děti a dospělé.

Dámský svět pro Centrum sociálních služeb

Loňská úspěšná akce Kroky ke kráse, pořádaná relaxačním a sportovním centrem Dámský svět, se letos dočkala svého pokračování. A tentokrát ve velkém stylu. Ples Kroky k radosti před vyprodaným sálem moderoval Jan Čenský a všichni se skvěle bavili až do ranních

hodin. V rámci akce rovněž předala Jana Bártová, majitelka Dámského světa, charitativní dar klientkám Centra sociálních služeb Děčín, p.o. a to poukázky na kadeřnické a pedikérské služby. Z jejích rukou je převzala ředitelka Centra sociálních služeb Děčín, p.o. Jana Skalová. (kp)

Štěkání na Ježíška v Městském útulku pro toulavá a opuštěná zvířata

Od 17. 12. až do 27. 12. 2012 proběhne v Městském útulku v Děčíně tradiční vánoční akce Štěkání na Ježíška. Pro návštěvníky zde bude připraven vánoční stromček, pod který mohou

přinést útlukovým svěřencům krmivo, pamlsky a jiné potřebné věci. Všechny milovníky zvířat tímto zveme do našeho útulku.

Otevírací doba o svátcích v útulku

24. 12.	9 - 13 hodin
25. 12.	9 - 14 hodin
26. 12.	9 - 14 hodin
31. 12.	9 - 14 hodin
1. 1. 2013	9 - 14 hodin

Chcete svým blízkým udělat radost zajímavým dárkem?

Krámeček pro zdraví a radost

FREYA

(v budově lékárny pod Masarykovým náměstím)

otevřeno od 9 do 17 hod.
od pondělí do pátku

KURZY BĚŽECKÉHO LYŽOVÁNÍ PRO DĚTI

SEZÓNA 2012/2013 KRUSNÉ HORY

Pod vedením zkušených instruktorů si děti hravou a zábavnou formou osvojují a postupně zdokonalují základní dovednosti na běžkách. Kurzy jsou obvykle **jednodenní** a jsou určeny **pro děti od 6 let**.

Blíže informace i fotodokumentaci z již proběhlých kurzů najdete na www.nordicacademy.cz nebo získáte na tel. číslo 723 683 943.

NORDIC ACADEMY
Škola běžeckého lyžování

Každý ví, že se u nás na vánoce zdarma fotí

Letňany
ORCHODNÍ CENTRUM

Tajné setkání vánočních bytostí

Uspěďte na místo vyhrazené Ježíškovi a nechte se zdarma vyfotografovat s bytostmi, které nosí vánoční dárky po světě. Získáte snímek, který můžete použít jako originální přání k Vánocům.

Vždy v sobotu a neděli mezi 14.00 - 19.00 hod.

TESCO
FOTOLAB.cz

více na www.ocletnany.cz

REHKAT
lyzoterapie & relaxace

KATEŘINA
rehabilitace

3. ZDARMA

Darujte zdraví

Dárkové poukazy v různých hodnotách

Rehabilitace Kateřina připravila akci „KAŽDÁ TŘETÍ ZDARMA“
- všechny předplacené služby se řídí pravidlem, že třetí návštěvu klient neplatí!
Akce se vztahuje na permanentky i dárkové poukazy
- darujete zdraví a ušetříte + obdržíte ještě dáreček.
AKCE PLATÍ NA VŠECH POBOČKÁCH!

Rehabilitace Kateřina s.r.o.
Děčín 734 346 266 | Jilové 734 621 918 | Rehkat 734 845 589

www.rehkat.cz

ORIGINÁLNÍ VÁNOČNÍ DÁREK

POTÁPĚČSKÝ KURZ

Potápěčský klub Děčín, o.s.

- potápěčské kurzy
- ochutnávky potápění
- práce s dětmi a mládeží
- prodej vybavení

www.dcdivers.cz info@dcdivers.cz

Vánoční krasobruslařská EXHIBICE

16.12.2012 od 14:00 hodin
zimní stadion Děčín
vstup zdarma

Vánoce 2012 v kostele v Jedlce

24. prosince 2012 ve 24 hodin
Půlnoční mše

Kulturně – historické sdružení a obec Malá Veleň připravují na
28. prosince 2012 v 17 hodin
Vánoční pěvecký koncert

OČNÍ OPTIKA

Bc. Pavel Krňák

registrovaný optometrista
statut zdravotnického zařízení

Tr. Čs. legií 1083/10
405 02 Děčín IV

Tel.: 412 531 434 www.optikakrnak.cz

vyšetření zraku, aplikace kontaktních čoček,
velký výběr brýlových obrub

adidas Dior GUCCI JEAN RENÉ LACOSTE DIESEL MONCLER PUMA JAGUAR ESPRIT BOSS

PF 2013

RYKO
Podmokelská - obchodní a.s.



Děkujeme Vám za Vaši přízeň v letošním roce a nezapomeňte, že i v roce 2013 u nás nakoupíte nejen stavební materiál, dřevo a železo, ale také potřeby pro kutily.

Využijte naši Vánoční slevu 5% na OSB desky.
Nabídka platí do konce roku 2012.

ZAHÁJOVACÍ
PLES
MĚSTA DEČÍN
III. 2013

HOST VECERA
TĚŽKEJ POKONDR
HRAJE BIG BAND BONIT | NA MALEM SALE DISCO

ZAHÁJENÍ OD 20.00 HODIN

VSTUPNÉ 300,- Kč / V CENĚ ZAHNUTÍ OBČERŠENÍ /

PŘEDPRODEJ VSTUPENEK VE SPOLEČENSKÉM DOME STŘELNICE
TEL.: +420 412 518 835 | NEBO NA WWW.VSTUPENKADECIN.CZ

Sport Relax vyhrál MČR FSKA

Sport Relax obhájil titul "Nejúspěšnější klub Mistrovství ČR FSKA".



Organizátorem otevřeného MČR FSKA 2012 byl karate klub SPORT RELAX. Soutěž se konala v sobotu 24. 11. 2012 v České Lípě. Sportovní hala přivítala 274 závodníků a soutěž slavnostně otevřela starostka Hana Moudrá.

Titul „nejúspěšnější závodník klubu“ vybojovala Barbora Znamenáčková se čtyřmi medailemi.

Ve cvičení kata na jedničku zabývali a zlato si v silné konkurenci vybojovali tito závodníci: Daniel Beránek, Barbora Znamenáčková, Milan Zítka, Tereza Zlatohlávková a Hana Ulíková.

V kategoriích kata duo výbor-

né výkony předvedli a zlato si odvezli: Lukáš Pevný s Milanem Zítkem, Sára Ješetová s Adélou Šinerovou a Tereza Bittnerová s Terezou Zlatohlávkovou.

V kata týmech zlatou medaili vybojovaly dva týmy: chlapci Lukáš Pevný + Milan Zítka + Kryštof Zlatohlávek a děvčata Sára Ješetová + Barbora Znamenáčková + Dorota Blechová.

V předvedené sebeobraně (modelové situace) zlaté medaile vybojovali Dominik Koudela s Alexandrem Fedosovem a Sára Ješetová s Adélou Šinerovou. (Relax)

SK VODNÍ PÓLO DEČÍN, POTÁPĚČI DEČÍN A AQUAPARK DEČÍN
ZVOU VŠECHNY OTUŽILCE NA

**SILVESTROVSKÉ
CACHTÁNÍ V LABI**

SRAZ 31. 12. 2012 V 15.00 HOD NA SMETANOVÉ NÁBŘEŽÍ
(SOUTOK LABE A PLOUČNICE)

DOPORUČUJEME: BOTKY DO VODY, TERMOSKU S ČAJEM, DOBROU NÁLADU

KOZEL
POTÁPĚČI DO 10 METER

Městská
knihovna
Dečín

23. 12. 2012

15:00

Zveme vás na Vánoční pohádku



Pro děti od 3 let a jejich rodiče.

Hraje divadlo Toy Machine.

Vstupné dobrovolné.



www.dcknihovna.cz

tel: 412530976

le
garage
noir vánoční koncerty

**DESTROYSELF 21.12.
+ 10,75 DIOPTRIE 22.00**

100,- **ZPĚT + KOMAJOTA** 70,-

28.12./22.00

www.garagenoir.cz

PROGRAM KINA SNĚŽNÍK

SO 15.	15:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA	facebook: kinosneznik
	18:45	AIDA MET	
NE 16.	15:00	LOUSKÁČEK BOLŠOJ BALET	
NE 16.	18:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA	
PO 17.	19:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA 2D	
ÚT 18.	10:00	7 DNÍ HŘÍCHŮ	
	19:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA 2D	
ST 19.	19:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA 2D	
ČT 20.	17:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA 2D	
	20:00	ANO, ŠÉFE!	
PÁ 21.	17:30	RAUBÍŘ RALF 3D	
	20:00	ANO, ŠÉFE!	
SO 22.	15:30	VÁNOČNÍ POHÁDKOVÉ PÁSMO	
	17:30	RAUBÍŘ RALF 3D	
	20:00	ANO, ŠÉFE!	
NE 23.	17:30	RAUBÍŘ RALF 2D	
	20:00	ANO, ŠÉFE!	
PO 24.		KINO NEHRAJE	
ÚT 25.	19:00	PANIKA V MĚSTEČKU	
ST 26.	19:00	HOBIT: NEOČEKÁVANÁ CESTA 3D	
ČT 27.	17:30	PÍ A JEHO ŽIVOT	
	20:00	SKYFALL	
	22:30	NÁVRAT DO SILENT HILL HOROR 3D	
PÁ 28.	17:30	PÍ A JEHO ŽIVOT 3D	
	20:00	VE STÍNU	
SO 29.	17:30	PÍ A JEHO ŽIVOT 3D	
	20:00	NÁVRAT DO SILENT HILL HOROR 3D	
NE 30.	17:30	PÍ A JEHO ŽIVOT 2D	
	20:00	NEJVĚTŠÍ PŘÁNÍ DOKUMENT	
PO 31.		KINO NEHRAJE	
ÚT 1.		KINO NEHRAJE	
ST 2.		KINO NEHRAJE	
ČT 3.	17:30	LADÍME	
	20:00	ARGO	
PÁ 4.	17:30	LADÍME	
	20:00	ARGO	
SO 5.	15:00	LADÍME	
	17:45	TROJANÉ MET	
NE 6.	17:30	LADÍME	
	20:00	ARGO	
PO 7.	19:00	ATLAS MRAKŮ	
ÚT 8.	10:00	KUŘE NA ŠVESTKÁCH	
	19:00	ODPAD MĚSTO SMRT	
ST 9.	19:00	ODPAD MĚSTO SMRT	
ČT 10.	17:30	SAMMYHO DOBRODRUŽSTVÍ 2 3D	
	20:00	BÍDNÍCI	
PÁ 11.	17:30	SAMMYHO DOBRODRUŽSTVÍ 2 3D	
	20:00	BÍDNÍCI	
SO 12.	17:30	SAMMYHO DOBRODRUŽSTVÍ 2 3D	
	20:00	BÍDNÍCI	
NE 13.	17:00	BÍDNÍCI	
	20:00	JACK REACHER: POSLEDNÍ VÝSTŘEL	

změna programu vyhrazena

Časy začátků filmů v lednu jsou pouze orientační, mohou se změnit.

ZÁMEK DĚČÍN

- so 15.12. Pohádkové odpoledne na zámku: Sněhurka a sedm trpaslíků**
15:00 Rohový sál | Veselé loutkové představení uvádí Malé divadélko Praha. Vhodné pro děti od 4 let. | Vstupné: 50 Kč.
- ne 16.12. Zámecký adventní trh**
10:00–17:00 hlavní nádvoří | Hudební vystoupení děčínských sborů, Vánoční prohlídky zámku, posezení s kávou a koláčem v jižním křídle zámku, zdobení vánočních perníčků, zkrátka ta pravá předvánoční atmosféra. | Vstup volný.
- ne 16.12. Guitar Arte Trio & Zdena Cmunťová – soprán**
18:00 Modrý sál | Populární trio hraje české a italské koledy, barokní a klasicistní skladby pro předvánoční čas: J. J. Benda, F. X. Brixi, B. M. Černohorský, J. Dowland, A. Vivaldi a W. A. Mozart | Vstupné: 80 Kč, studenti/senioři/ZTP 60 Kč.
- so 22.12. Pohádkové odpoledne na zámku**
15:00 zimní jídelna | U roztopených kachlových kamen je příjemně; zvláště, když naše princezna čte pohádku O zvědavém vánočním andílku. Vyrábíme svícný, ve kterých si odnesete Betlémské světlo. | Vstupné: 50 Kč, doprovod 20 Kč.
- ne 23.12. Čeští madrigalisté**
18:00 zámecká kaple sv. Jiří | Koncertní zastavení v předvečer Štědrého dne s jedinečným vokálním tělesem. Program: Staro-české roráty, A. V. Michna z Otradovic, G. P. da Palestrina, J. Pachelbel ad. | Vstupné: 80 Kč, studenti/senioři/ZTP 60 Kč.
- 27.–30.12. Vánoční prohlídky**
15:00 západní křídlo | Nejen v létě a v noci ožívá děčínský zámek starými příběhy. O Vánocích se můžete vydat na návštěvu rodiny knížete Jaroslava Thuna. | Vstupné: 120 Kč, děti 60 Kč, rodinné 300 Kč – vstupenky je nutné předem rezervovat.
- so 5.1. Tříkrálový průvod**
10:00 Husovo náměstí | Přidejte se k vánočnímu putování tří králů za Jezulátkem z Podmokel do Děčína. Připojte se k celonárodní Tříkrálové sbírce. | Pořádáme s děčínskými farnostmi, zoo Děčín, s. h. š. Exitus in Dubu a sbory DDM Děčín a SaH.
- so 5.1. Tříkrálové pohádkové odpoledne**
15:00 Modrý sál | Čtení pohádek z Jizerských hor pro všechny malé i velké koledníky. O přestávce vyrábíme právě tříkrálové koruny. | Vstupné: 50 Kč, tříkráloví koledníci vstup zdarma.

výstava



Hračky zámeckých dětí

1. 12. 2012 – 3. 3. 2013, salony jižního křídla zámku

Prohlídky zámku v prosinci a lednu: denně 10–16, soboty, neděle a svátky 10–17 | Ve dnech 24. a 25. 12. 2012 a 1. 1. 2013 se v zámecké expozici ani na výstavě neprovádí. Obě nádvoří zůstávají přístupná. Dne 31. 12. probíhají prohlídky zámku od 10 do 14 hodin. | Předprodej a rezervace v pokladně zámku, na tel.: 412 518 905, na www.zamekdecin.cz | www.facebook.com/zamekdecin

Adventní trh na zámku

Jako každý rok ožije na třetí adventní neděli nádvoří děčínského zámku čilým ruchem adventního trhu.

Ještě o den dříve, v sobotu 15. prosince, se mohou malí diváci těšit na hranou pohádku. Tento-krát půjde o jeden z nejznámějších pohádkových příběhů vůbec. Loutkové představení Sněhurka a sedm trpaslíků odehraje od 15 hodin v Rohovém sále děčínského zámku Malé divadlo Praha. Následující den hlavní nádvoří děčínského zámku zaplní několik desítek stánků s historickými řemesly a občerstvením. K radostné náladě adventního trhu přispějí také hudební vystoupení pěveckých sborů DDM Děčín, ZUS Děčín, hudební skupiny Xyes Joke ZŠ Na Strání či souboru SaH. Nebudou chybět ani osvědčené atrakce pro děti, jako je zdobení vánočních perníčků. Na velký ohlas z minulého roku naváže dobročinná kavárna, kde návštěvníci budou moci ochutnat nejrůznější výtvary upečené příznivci a podporovateli zámku. Výtěžek akce bude tentokrát věnován na obnovu sochařských a kamenických památek v areálu zámku.

Možná největší atrakcí zámeckého trhu by mohlo být nově naskoušené představení v zámecké expozici. „Vánoční prohlídku jsme hráli již o minulém trhu,“ vysvětluje ředitelka zámku Iveta Krupičková. „Pro letošní rok jsme ji ovšem výrazně rozšířili a doplnili. Zároveň se také změnilo herecké obsazení. Upravené role majitele zámku a jeho manželky převzali oblíbení herci z nočních prohlídek – Petra Nedvěďová a Josef Barták.“ Děj těchto speciálních prohlídek se nemůže samozřejmě točit okolo ničeho jiného než příprav na Štědrý den. Víte kolik měli na zámku vánočních stromečků? A kdo je zdobil? A jaké pod nimi kdo našel dárky? To a mnoho dalšího se během Vánoční pro-

hlídky dozvíte. „Především se ale budete královsky bavit. Vánoční prohlídka se nese převážně v komediálním duchu, který hercům vysloveně svědčí“, slibuje Iveta Krupičková. Navíc letošní hrané prohlídky nejsou jen záležitostí jednoho dne. „Již v loňském roce jsme měli řadu dotazů, proč nemohou být tyto atraktivní hrané prohlídky častější. Většinou bývá hlavním problémem sladit termíny účinkujících, ale našťásti se to tentokrát podařilo,“ říká Krupičková. Pokud se tedy na Vánoční prohlídky zámku nedostanete během adventního trhu, nezapomejte. Další reprízy přijdou na řadu mezi vánočními svátky, konkrétně ve dnech 27. – 30. prosince vždy od 15 hodin. Vstupenky si můžete rezervovat prostřednictvím sítě Vstupenka Děčín.

Kromě speciálních hraných prohlídek můžete v rámci adventního trhu či mezi svátky navštívit také výstavu historických hraček, která tentokrát představuje nejen hračky zámeckých dětí, ale současně také jejich pokojíčky. Na poslední adventní sobotu, 22. prosince 2012 v 15 hodin, je připraveno další dětské odpoledne, tentokrát ve zcela novém prostoru. V jedné z nově opravených komnat jižního křídla, bývalé zimní jídelně, vznikla během rekonstrukce funkční replika kachlových kamen, která bude při této příležitosti poprvé řádně roztopena. Čtení pohádky O zvědavém vánočním andílku bude tedy probíhat u praskajících a příjemně vyhřátých kamen. Poslední letošní adventní koncert obstará v předvečer Štědrého dne vokální soubor Čeští madrigalisté. Vystoupení tohoto jedinečného tělesa začíná v zámecké kapli sv. Jiří v 18 hodin.

(zámek)



Adventní koncert na zámku 23. 12. slibuje jedinečný zážitek. Představí se Čeští madrigalisté. (Foto: archiv Zámku Děčín)

MĚSTSKÉ DIVADLO DĚČÍN www.divadlodacin.cz / [facebook: mestskedivadlodacin](https://www.facebook.com/mestskedivadlodacin)

Út 18.12. 17:30 A 20:00 JANEK LEDECKÝ
A NOSTITZ QUARTET: „SLIBY SE MAJ PLNIT O VÁNOCÍCH“
Vstupné: 450, 390, 350, 320, 290,- Kč

DĚČÍNSKÝ SYMFONICKÝ ORCHESTR

Dirigent: Jiří Knotte

19.12. v 19:00/K
20.12. v 19:00
21.12. v 19:00



Adam Michna z Otradovic:
Loutna česká (výběr)
Jan Jakub Ryba:
Česká mše vánoční
„Hej Mistře“

Účinkují:
Děčínský pěvecký sbor
Studenti pěveckého oddělení Konzervatoře v Teplicích
Solisté Severočeského divadla opery a baletu
v Ústí nad Labem
Shormistr: Jiří Holubec

Po 24.12. 15:00 Evangelický kostel v Děčíně
HUDBA LIDEM DOBRÉ VŮLE

Děčínští hudebníci zahrají již tradičně na Štědrý den k potěšení duše i srdce. Vstupné dobrovolné.

So 5.1. 17:45 MET HECTOR BERLIOZ: LES TROYENS (TROJANÉ)
přímý přenos v Kině Sněžník / Délka: 5:41 / Vstupné: 300,- Kč

Ne 13.1. 15:00 Kristina Herzínová: O DVANÁCTI MĚSÍČKÁCH
Mladá scéna Ústí nad Labem / Délka: 50 minut / Vstupné: 50, 40, 30,- Kč

Út 15.1. 19:00 E John Patrick: POHLEĎ A BUDEŠ UDIVEN
Divadlo Palace / Délka: 2:00 / Vstupné: 360, 340, 320, 200,- Kč

Režie: Petr Hruška / Hraje: Jiří Langmajer, Měša Málková, Petr Křiváček, Lukáš Langmajer, Martina Hudečková, Miluše Bittnerová, David Suchanec
Duchařská komedie s Jiřím Langmajerem, plná nadpřirozena a tajemna. Jde o skvělou komedii, která si klade za cíl maximálně diváka pobavit. A to se jí ve všech směrech daří. Nad některými bláznivými nápady zůstává rozum stát.

St 16.1. 19:00 K ČESKÉ SAXOFONOVÉ KVARTETO
4. koncert abonentního cyklu KPH 2012-13
Vstupné: 160, 140,- Kč
"OD KLASIKY K JAZZU"

So 19.1. 18:45 MET GIACOMO DONIZETTI: MARIA STUARDA
nová inscenace / přímý přenos v Kině Sněžník / Délka: 3:15 / Vstupné: 300,- Kč

Út 22.1. 19:00 D1 MIMOPRAŽSKÁ PREMIÉRA
PODLE HRY Carla Goldoniho Sluha dvou pánů S PÍSNĚMI Granta Oldinga PŘEKLAD Jitka Sloupová

Richard Bean SÁM NA DVA ŠÉFY
HRAJÍ: Jan Konečný, Anna Stropnická, Radek Zima, René Přibíl, Petra Horváthová Jh., Zuzana Slavíková, Ondřej Kavan, Rudolf Jelínek, Hynek Chmelář Jh. a další
REŽIE: Antonín Procházka
Divadlo pod Palmovkou
Délka: přibližně 2:20 / Vstupné: 220, 200, 180, 100,- Kč

Čt 24.1. 19:00 D3 Dodo Gombár: CRASH U POTOKA
Švandovo divadlo / Délka: 2:20 / Vstupné: 220, 200, 180, 100 Kč
Tak trochu trapná komedie, připomínající známý film Hoří, má panenko, ukáže všechny druhy lásky.
Podle klasického románu Karoliny Světlé „Kříž u potoka“.

Pá 25.1. 19:00 Alina Nelega: AMALIA DÝCHÁ ZHLUBOKA
Režie: Jiří Trnka / Hraje: Lída Panenková / Představení trvá 90 minut / Cena: 100, 80,- Kč

Ne 27.1. 15:00 František Marek: SNĚHURKA A SEDM TRPASLÍKŮ
Činoherní studio v Ústí nad Labem / Vstupné: 50, 40, 30,- Kč

Út 29.1. 19:00 D2 Molière: ZDRAVÝ NEMOCNÝ
Režie: Jan Přechovský / Hraje: Luděk Sobota, Alena Štrachová, Eva Koudařová, Šárka Hrstková, Petr Přibík, Zdeněk Holan, Tomáš Patřík, Jaroslav Slávek a další

Městské divadlo Kladno / Délka: 1:50 / Vstupné: 300, 280, 260, 150,- Kč

Čt 31.1. 19:00 DANCING DREAM IRISH DANCE SHOW
Pořadatel: Jiří Klement Reklama na severu / Vstupné: 390, 350, 290,- Kč

Klub seniorů na Starém Městě obnovu- je od nového roku provoz

V rámci revitalizace sídliště Staré Město byl obnoven provoz v bývalém klubu důchodců. Seniorský Klub dobré pohody zve všechny zájemce o nově otevřený prostor v přízemí budovy na Litoměřické ulici č.p. 136/35, Děčín 3.

Od ledna 2013 zde bude zahájen pravidelný program v Klubu seniorů. Návštěvníci se mohou těšit na zajímavé přednášky z oblasti oční medicíny, poradit se v Poradně pro spotřebitele nebo si zazpívat při živé hudbě. V průběhu roku bude klub navštěvovat preventistka Policie ČR, která bude upozorňovat seniory o tom, jak se nestát obětí trestné činnosti, pravidelné před-

nášky na téma naše zdraví budou prezentovat hosté z Červeného kříže a Dia-poradny. Program klubu bude s předstihem uveřejněn ve Zpravodaji. I mimo plánované akce bude možné si v klubu jen tak posedět u dobré kávy a pohovořit s přáteli. Až na výjimky bude vstup do klubu zdarma. Věříme, že si klub najde své příznivce a pravidelné návštěvníky. (mm)

Program Klubu dobré pohody na měsíce: leden – únor 2013

Adresa klubu seniorů: Litoměřická 136/35, Děčín 3, přízemí
vchod ze zadní strany budovy

LEDEN 2013

Středa	2. 1. 2013	14.00	Poradna pro spotřebitele - SOS
Pondělí	14. 1. 2013	14.00	Poradenský den Červeného kříže
Středa	23. 1. 2013	15.00	Přednáška Policie ČR – prevence
Středa	30. 1. 2013	14.00	Poradna pro spotřebitele - SOS

Mikulášská nadílka v Aquaparku

V pátek 7. 12. 2012 proběhla v Aquaparku Děčín Mikulášská nadílka.



Instruktorzy Plavecké školy připravily pro děti bohatý doprovodný program, děti soutěžily a dováděly ve vodě i na suchu. Mikuláš s andělem rozdávali

dětem dárky a umouněný čert marně hledal malé zlobivce, které by si mohl odnést sebou do pekla. (mm)

Peníze na ruku nebo na účet!

Kdykoliv vás život překvapí
nečekanými výdaji, je tu pro
vás půjčka od Providentu.

- ✓ půjčka přesně podle vašich možností
- ✓ s jednoduchou a férovou smlouvou
- ✓ a možností úpravy splátek v průběhu splácení



1. místo
v Indexu
etického
úvěrování
Člověk v tísni 2011



Zavolejte nám a dozvíte se více

844 198 198

PROVIDENT

www.provident.cz



MĚSTO DĚČÍN

ZPRAVODAJ
Informační čtrnáctidenník pro občany statutárního města Děčín

Vydavatel: Statutární město Děčín - Mírové nám. 1175/5 Děčín IV • Registrace: MK ČR 14498
IČ: 00261238 • Tel. 412 593 111 • e-mail: posta@mmdecin.cz
DTP, tisk: tiskárna Jiprint s.r.o. Jihlava • tel.: +420 567 304 720 • www.jiprint.cz
www.mmdecin.cz • redakce: tiskovy.mlucvi@mmdecin.cz